



Distr.: General
1 March 2018
Russian
Original: English

Европейская экономическая комиссия

Комитет по внутреннему транспорту

**Всемирный форум для согласования правил
в области транспортных средств**

Рабочая группа по пассивной безопасности

Шестьдесят третья сессия

Женева, 14–18 мая 2018 года

Пункт 19 предварительной повестки дня

Правила № 129 ООН (усовершенствованные детские
удерживающие системы)

Предложение по дополнению 1 к поправкам серии 03 к Правилам № 129 ООН

Представлено экспертом от Испании*

Воспроизведенный ниже текст был подготовлен экспертом от Испании по поручению Группы технических служб (ГТС) по Правилам № 129 ООН. Изменения к существующему тексту Правил ООН выделены жирным шрифтом в случае новых положений или зачеркиванием в случае исключенных элементов.

* В соответствии с программой работы Комитета по внутреннему транспорту на 2014–2018 годы (ECE/TRANS/240, пункт 105, и ECE/TRANS/2014/26, направление работы 02.4) Всемирный форум будет разрабатывать, согласовывать и обновлять правила ООН в целях улучшения характеристик транспортных средств. Настоящий документ представлен в соответствии с этим мандатом.

GE.18-03192 (R) 020318 050318



* 1 8 0 3 1 9 2 *

Просьба отправить на вторичную переработку



I. Предложение

Пункт 6.7.1.4 изменить следующим образом:

«6.7.1.4 Необходимо предусмотреть возможность высвобождения ребенка из удерживающего устройства путем простого нажатия на одну пряжку ~~после разблокировки~~ и регулятора положения плечевой лямки, если таковой предусмотрен. Пряжка и регулятор положения плечевой лямки могут открываться независимо друг от друга. Ребенка, если его можно высвободить из усовершенствованной детской удерживающей системы путем нажатия не более чем на две кнопки фиксатора, разрешается вынимать вместе с такими устройствами, как съемное детское кресло/детская люлька/удерживающее устройство для детской люльки».

II. Обоснование

1. Текст пункта 6.7.1.4 с поправками серии 01 требует, чтобы пряжку можно было открыть путем одного действия после разблокировки регулятора положения плечевой лямки.
 2. В случае аварии, если регулятор положения плечевой лямки не был разблокирован, открыть пряжку невозможно, поэтому последовательность действий предполагает вначале открытие регулятора положения плечевой лямки, а затем – пряжки.
 3. Эти действия не должны быть связаны друг с другом: регулятор положения плечевой лямки и пряжка должны открываться независимо друг от друга.
-